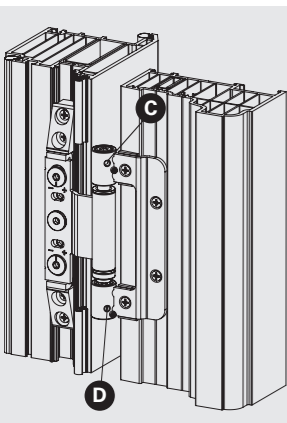
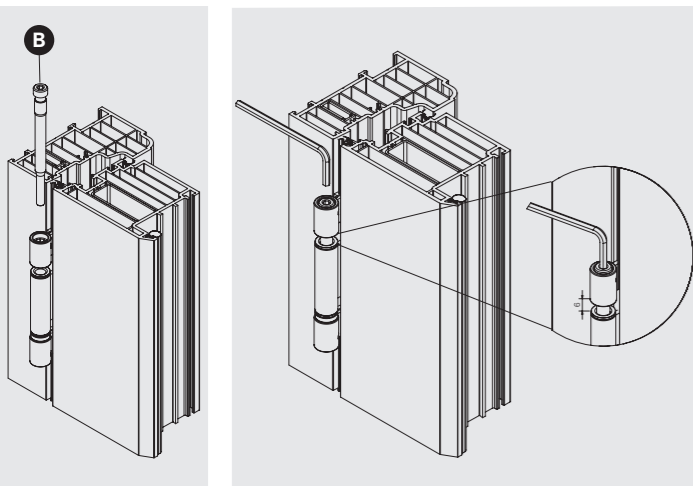


Istruzioni montaggio

Fitting instructions



Inserire l'anta nel telaio e inserire la spina **B**. Avvitare la spina con brugola da 4mm portando a quota 6mm.

Aprire l'anta ed inserire i grani di sicurezza **C** e **D**.

Rimozione spina:

Allentare i grani **C** e **D** e svitare la spina.

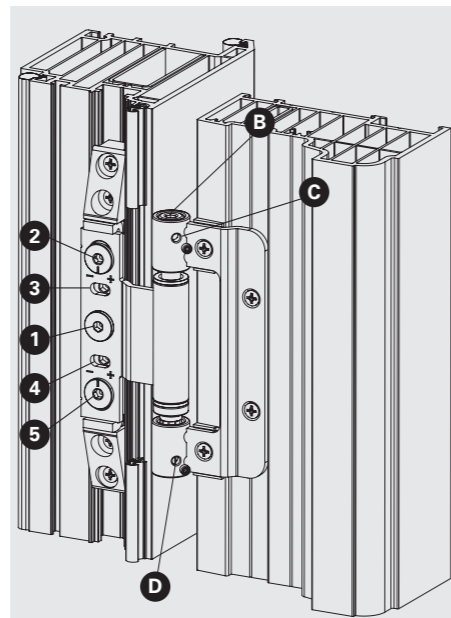
Insert the sash into the frame and screw in the pin with a 4 mm Allen Key till the measure 6mm is reached. Open the sash and screw in the security screws marked **C** and **D**.

Pin removing:

Unscrew screws **C** and **D** and unscrew the pin.

Istruzioni di regolazione

Adjustment instructions



Regolazione laterale:
Allentare la vite **1** di tre giri.
Agire sulle viti **3** e **4**
alternativamente con chiave
a brugola da 4 mm. Chiudere
la vite **1**.

Regolazione ± 3 mm.

Regolazione in profondità:
Allentare la vite **1** e ruotare
le viti **2** e **5**
alternativamente per avere
più o meno pressione sulla
guarnizione, seguendo i
riferimenti +/-.

Regolazione +/- 2 mm

Regolazione in altezza:
Allentare i grani **C** e **D**.
Agire sulla spina **B** con
chiave a brugola da 4mm
come indicato in figura.
Regolazione -2/+6mm.

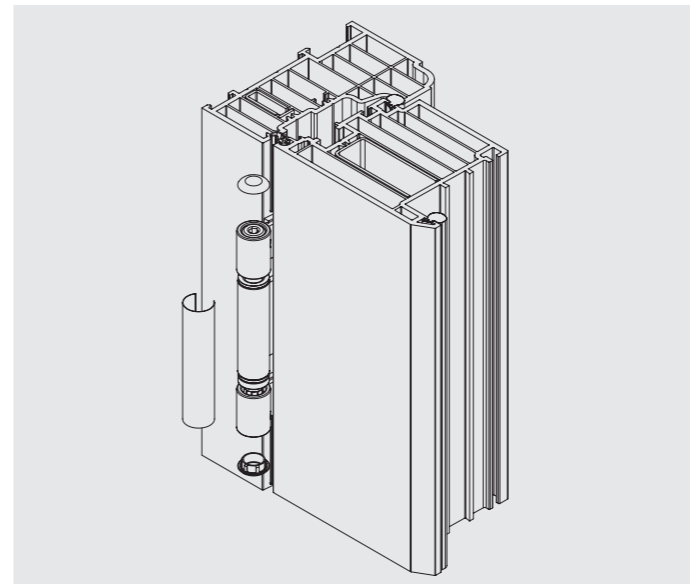
Horizontal adjustment: unscrew by three turns, screw **1**. Tighten or loosen alternately screws **3** and **4** with a 4 mm Allen Key. Tighten screw **1**. Adjustment ± 3 mm.

Gasket pressure adjustment: loosen the screw marked **1** and turn the screws marked **2** and **5** alternately to have more or less gasket pressure following the signs +/- . Adjustment ± 2 mm.

Height: loosen the screws marked **C** and **D**. Turn the pin **B** with a 4mm Allen Key as shown in figure. Adjustment: -2/+6mm.

Istruzioni di regolazione

Adjustment instructions



Inserire i tappi e cappuccio come indicato in figura

Insert caps and cover as shown in figure

SFS intec S.r.l.

Division Construction
Via Castelfranco Veneto, 71
IT-33170 Pordenone

it.info@sfsintec.biz
www.sfsintec.it

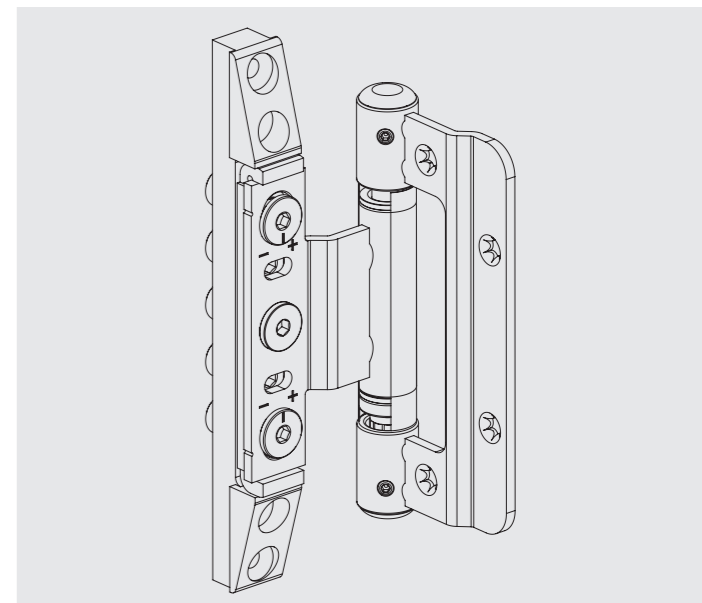
SFS

Istruzioni di montaggio e regolazione

Dynamic 3DF-04

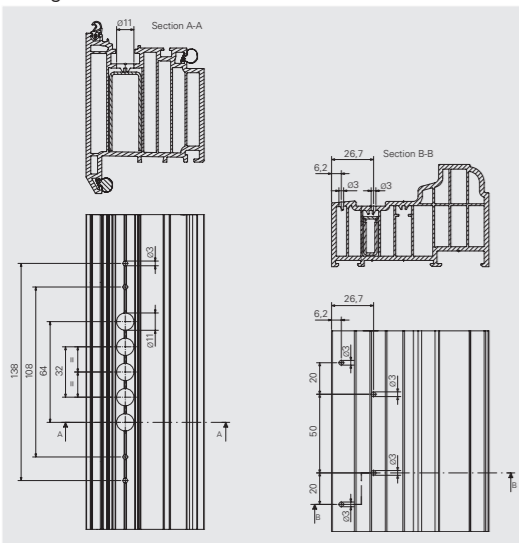
Fitting and adjustment instructions

Dynamic 3DF-04



Schemi di foratura

Drilling scheme



Verificare che gli ingombri del vostro serramento corrispondano a quanto indicato nello schema. La funzionalità della cerniera è garantita solo con una corretta installazione del serramento

Eeguire le forature secondo le indicazione dello schema.

Sono disponibili: Dima per foratura separata di anta e telaio e disegni dxf per CNC

Please verify that the space within your door or window allows the fitting of the hinge as shown in the diagram.

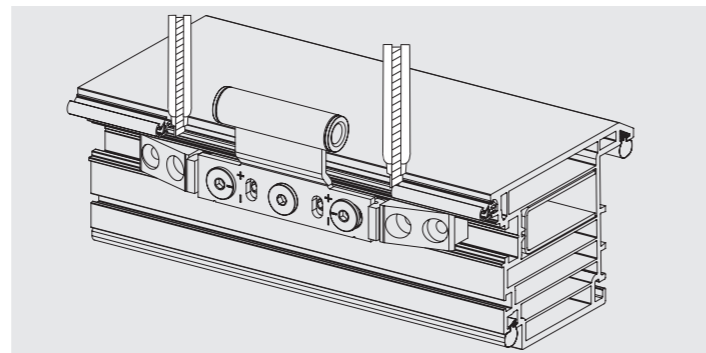
The functionality of the hinge is guaranteed by the correct installation of the door or window.

Drill the holes as shown in the diagram. Available:

Jig for separated drilling of casement and frame and DXF drawings for CNC

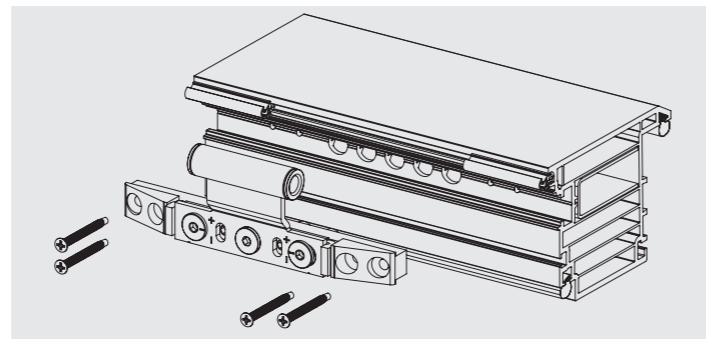
Istruzioni montaggio anta

Sash fitting instructions



Asportare parte della guarnizione anta.

Remove part of sash gasket.

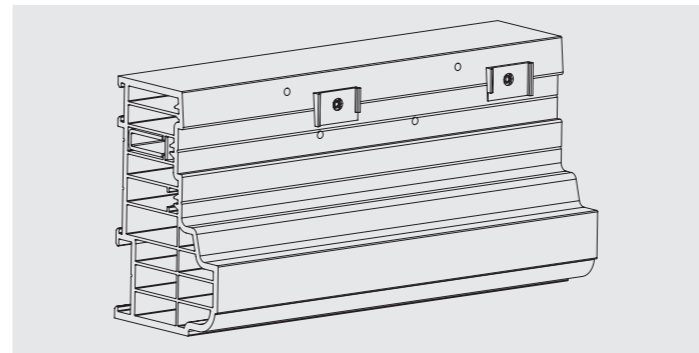


Inserire la parte anta all'interno della cava euro e fissare con viti adeguate al tipo di materiale del serramento.

Fasten the sash part into the Eurogroove with fasteners suitable for the material of your door or window.

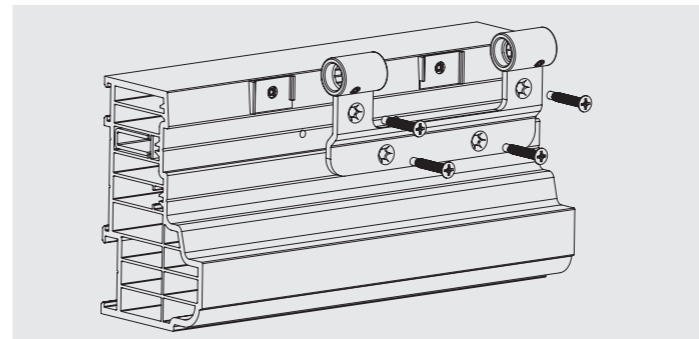
Istruzioni montaggio telaio

Frame fitting instructions



Applicare i due spessori telaio in corrispondenza dei fori più esterni.

Fit the two frame spacers on the outer holes.

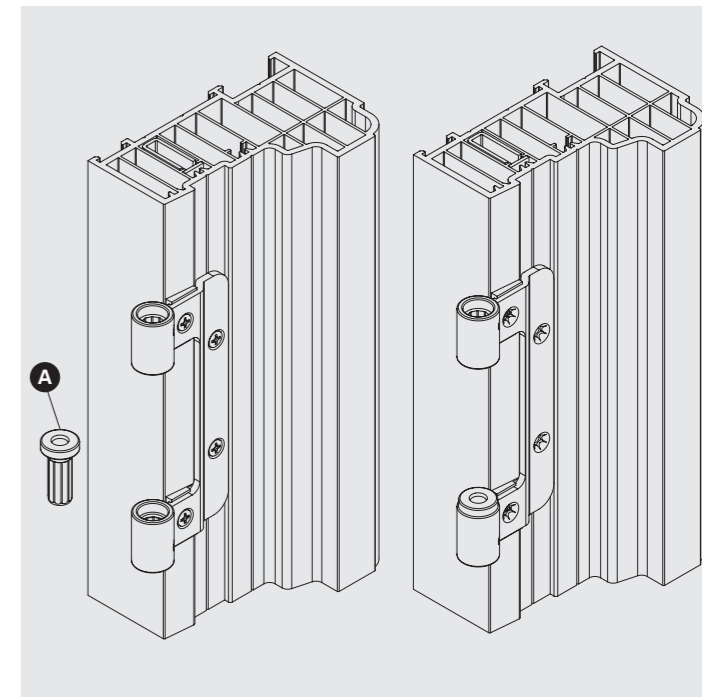


Fissare la parte telaio con viti adeguate al tipo di serramento.

Fasten the frame plate with suitable fasteners for your door or window.

Istruzioni montaggio telaio

Frame fitting instructions



Inserire la boccia A nell'anello inferiore.

Insert bush A into the bottom ring.